

指すだけ

会話ナビ



外国語に不自由なため
このシートを利用してお話しさせていただきます。

韓 외국말을 잘 모르기 때문에 이 카드를 사용하여
말씀 드리겠습니다.

簡 由于外语不通, 请让我用这张纸跟您说话。

繁 由於外語不通, 請讓我用這張紙跟您說話。

英 I don't speak foreign languages well,
so I'd like to use these cards to serve you.

韓 韓国語 簡 中国語(簡体字) 繁 中国語(繁体字)(台湾・香港) 英 英語

販売店
編



来店時

何かお探しですか

韓 무엇을 찾으십니까?

簡 请问您要买什么?

繁 請問您要買什麼?

英 May I help you?



当店では扱っておりません

韓 저희 가게에서는 판매하지 않습니다.

簡 本店没有销售。

繁 本店沒有銷售。

英 It is not available at our shop.



お気になった商品はありませんか

韓 관심이 가는 상품이 있으십니까?

簡 有您感兴趣的商品吗?

繁 有您感興趣的商品嗎?

英 Is there anything that interests you?



商品はこのカゴに入れてお持ちください

韓 상품은 바구니에 넣어서 들어 주십시오.

簡 购物时请使用这个购物篮。

繁 購物時請使用這個購物籃。



英 Please use this basket to carry the items.

支払時

会計はこちらでお願いします

韓 계산은 여기서 해주십시오. 繁 請在這裡結賬。

簡 请在这里结账。



英 Please pay here.

両替はできません

五千円



韓 환전은 안됩니다. 繁 不提供外幣兌換服務。

簡 不提供兑换服务。英 We don't have currency exchange services.

お支払い方法はどうしますか(日本円／銀聯カード／クレジットカード)

韓 지불방법은 어떻게 하시겠습니까? (일본엔 / 유니온페이 / 신용카드)

簡 您用什么方法支付? (日元/银联卡/信用卡)

繁 您用什麼方法支付? (日圆/銀聯卡/信用卡)

英 How would you like to pay? (Japanese Yen /Union Pay card / Credit card)



このカードは利用できません

韓 이 카드는 사용하실 수 없습니다.

簡 这张卡不能使用。

繁 這張卡不能使用。

英 This card is not available.



現金(日本円)でお支払ください

韓 현금(일본엔)으로 지불해 주십시오.

簡 请用现金(日元)支付。

繁 請用現金(日圓)支付。

英 Please pay with cash (Japanese Yen).

荷物をまとめますか

韓 들고 계신 짐을 같이 넣어드릴까요?

簡 要帮您把手上的东西装在一起吗?

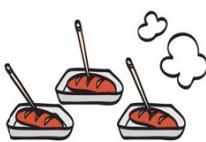
繁 要幫您把手上的東西裝在一起嗎?

英 Would you like me to put your belongings in one bag?

接客時

試食できます

韓 시식하실 수 있습니다.
簡 可以试吃。
繁 可以試吃。
英 You can taste it.



試着できます

韓 입어보실 수 있습니다.
簡 可以试穿。
繁 可以試穿。
英 You can try it on.



サイズはいくつですか(S/M/L)

韓 사이즈가 어떻게 되십니까?(S / M / L)
簡 您要什么尺寸的? (S/M/L)
繁 您要什麼尺寸的? (S/M/L)
英 What size are you looking for? (S/M/L)



ただいま在庫を探してきます。少々お待ちください

韓 지금 재고를 찾아보겠습니다. 잠시만 기다려 주세요.
簡 现在为您查询库存。请稍等一下。
繁 現在為您查詢庫存。請稍等一下。
英 I will check the stock. Please wait a moment.



申し訳ありません、品切れです

韓 죄송합니다만 품절입니다.
簡 对不起，断货了。
繁 對不起，斷貨了。
英 I'm sorry, but it's out of stock.



配送できます／配送できません

韓 배송 가능합니다. / 배송 불가능합니다.
簡 可以配送。/不能配送。
繁 可以配送。/不能配送。
英 It is (deliverable / not deliverable).



賞味期限は(日付)までです

韓 유통기한은 () 까지입니다.
簡 保质期到_年_月_日。
繁 保存期限_年_月_日。
英 The best-before date is ().



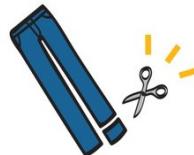
お好きな色は何色ですか

韓 어떤 색을 좋아하십니까?
簡 您喜欢什么颜色的？
繁 您喜歡什麼顏色的？
英 What color do you like?



裾上げできます

韓 기장 수선 가능합니다.
簡 可以改裤脚。
繁 可以改褲腳。
英 We can hem pants.



先に会計を済ませてください

韓 먼저 계산을 해주십시오.
簡 请您先结账。
繁 請您先結賬。
英 Please pay first.



ラッピング料金は ■ 円です／無料です

韓 포장요금은 ■ 엔입니다. / 무료입니다.
簡 包装费是■日元。/免费包装。
繁 包裝費是■日圓。/免費包裝。
英 Gift wrapping (costs ■ yen / is free).



送料は ■ 円です／無料です

韓 배송비는 ■ 엔입니다. / 무료입니다.
簡 运费是■日元。/免费配送。
繁 運費是■日圓。/免費配送。
英 Shipping (costs ■ yen / is free).



韓 韓国語 繁 中国語(简体字) 繁 中国語(繁体字)(台湾・香港) 英 英語

네 是。 YES	はい	いいえ	아니요 不是。 不是。 NO	午前 오전 上午 A.M.	午後 오후 下午 P.M.	L	時 시 點 점 hour	分 분 分 분 minute	いつ 언제 什么时候 什麼時候 When	だれが 누가 谁 誰 Who	なぜ 왜 为什么 為什麼 Why	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
階 층 樓 Floor	人 명 人 Person	時間 시간 小时 Hour	分 분 分钟 Minute	円 엔 日元 Yen	どこで 어디에서 在哪里 在哪裡 Where	なにが 무엇이 什么 什麼 What	いくつ 몇 개 多少 多少 How many					